



Republika e Kosovës  
Republika Kosova-Republic of Kosova  
*Qeveria - Vlada - Government*  
Zyra e Kryeministrit -Ured Premijera -Office of the Prime Minister  
*Agjencia e Statistikave të Kosovës - Agencija za Statistike Kosova - Kosovo Agency of Statistics*

## **Serijs 3: Ekonomska statistika**

# **Statistika Spoljne Trgovine**

## **Februar 2017**



## **Predgovor**

Agencija za Statistiku Kosova(ASK) počela je da objavljuje podatke o Uvozu Kosova od 2001. godine.

Publikacija o Spoljnoj Trgovini zasniva se na podacima Carinske Službe Kosova.

Prvi preliminarni podaci o Izvozu su za 2000 i 2001 godinu.

Sve ove publikacije sadržale su preliminarne podatke i u cilju stalnog poboljšanja kvaliteta, podaci u ovoj publikaciju razlikuju od preliminarnih podataka koji su publikovani ranije.

Ova publikacija sadrži 7 tabela za Spoljnu Trgovinu na Kosovu, za mesec februar 2017. godine sa nekim poređenjima sa februarom 2016.godine. Ove tabele se odnose na uvoz i izvoz po protoku robe, statističkim postupcima, zemljama i graničnim prelazima.

Uvoz je prikazan po zemlji porekla robe.

Vaši komentari, primedbe, sugestije i predloge u vezi ove publikacije su dobrodošli i mogu se poslati na e-mail adresu: [ekonomic@ks-gov.net](mailto:ekonomic@ks-gov.net).

Publikaciju su pripremili:

Illir T. Berisha – Direktor Odeljenja

Ismajl Sahiti - Šef Divizije

Mensure Çerkezi -Šef Sektora

Mart, 2017

Izvršni Direktor ASK-a,  
Isa Krasniqi

## Lista skraćenica

ASK	-	Agencija za Statistiku Kosova
F.O.B	-	Slobodno na brodu (Free On Board )
C.I.F.	-	Troškovi, Osiguranje, Prevoz(Cost, Insurance, Freight)
EU	-	Evropska Unija
KN	-	Kombinovana Nomenklatura
SKST	-	Standardna Klasifikacija Spoljne Trgovine
JCD	-	Jedinstveni Carinski Dokument
HS	-	Harmonizovani Sistem
MSO	-	Međunarodni Standardi Organizovanja
CEFTA	-	Sporazum o slobodnoj trgovini sa zemljama jugoistočne Evrope
EFTA	-	Evropska Asocijacija za Slobodnu Trgovinu
N.d.m	-	Navedeno na drugom mestu
s.s	-	suspension system (sistem suspenzije)
d.s	-	drawback sistem ( sistem povrata)

## Simboli

:	-	Nema podataka
0	-	Manje od polovine korišćene jedinice
—	-	Nije primenljivo

## Sadržaj

	Strana
Statistikat e tregtisë së jashtme – shënime metodologjike .....	<b>Error! Bookmark not defined.</b>
Tabela 1: Qarkullimi i mallrave në tregtinë e jashtme .....	9
Tabela 2: Qarkullimi i mallrave në tregtinë e jashtme, kumulativ.....	10
Tabela 3: Eksportet dhe importet sipas procedurave statistikore.....	11
Tabela 4: Eksportet dhe importet sipas seksioneve të KSTJ (SITC).....	11
Tabela 5: Eksportet dhe importet sipas seksioneve në vlerë dhe në përqindje .....	12
Tabela 6: Eksportet sipas vendeve në vlerë dhe në përqindje.....	13
Tabela 7: Importet sipas vendeve në vlerë dhe në përqindje.....	14

## **Statistika spoljne trgovine – metodološke beleške**

### **Izvori**

Statistike spoljne trgovine sastoje se uglavnom od dokumentacije koju uvoznici ili izvoznici (ili njihovi zastupnici) predaju u Carinsku upravu. Ovaj dokumenat je Jedinostveni Carinski Dokument (JCD), koji se upotrebljava za plaćanje carine. Informacije iz ovog dokumenta prenose se u carinskom informativnom sistemu.

### **Odgovornost za prikupljanje, obradu i publikovanje podataka**

Carinska Administracija je odgovorna za prikupljanje, unos i obradu podataka carinske deklaracije. Podaci u oblasti statistike koji se popisuju u JCD, izveštavaju se i prikupljaju na mesečnoj osnovi od Carinske Administracije u ASK, elektronskim putem.

ASK je odgovorna za obradu i publikovanje podataka spoljne trgovine. Ove statistike obuhvata podatke po vrsti carinskih postupaka. Dodatni posao obuhvata ispravku i odobrenje carinskih podataka.

### **Obuhvat**

Statistika spoljne trgovine ne obuhvata uvoz i izvoz privremene robe, koja će se u nepromenjenom stanju vraćati nakon određenog vremena, kao što su usluge, popravke, novac u vidu plata, monetarno zlato, snabdevanje kosovskih vozila van zemlje derivatima, uvoz robe za kancelarije za vezu i ostalih diplomatskih misija na Kosovu, lični prtljag putnika, komercijalni uzorci ili poštanske pošiljke - paketi niže vrednosti.

### **Sistem registracije**

Statistike spoljne trgovine su izrađene pomoću "posebnog" sistema (olakašavajuće definicije) registracije međunarodne trgovine. Po ovom sistemu, uvozi i izvozi se registruju u vreme slobodnog prometa robe na teritoriji, a to je deo unutar zemlje, unutrašnji promet, gde robe mogu se prodati bez carinskih ograničenja. Olakašavajuća definicija podrazumeva, da osim redovne transakcije uvoza i izvoza, uključena je i spoljna i unutrašnja prerada

Posebni uvoz obuhvata izvoz roba nakon unutrašnje prerade, izvoz za spoljnu preradu i izvoz koji se ne registruje na carini.

Posebni uvozi sastoje se od uvoza robe iz: uvoza za unutrašnju preradu (S.S), uvozi za spoljnu preradu, uvozi koji se ne registruju u carini.

Ne uključuju se roba koja je u tranzitu.

### **Procena**

Za uvoz, se koristi vrednost cif (uključujući vrednost, osiguranje i prevoz roba u graničnom prelazu na Kosovu). Za izvoz koristi se vrednost fob (Slobodno na brodu). Ovo je vrednost kupljenih roba u inostranstvo, uključujući i paketiranje, transport unutar države, cenu utovara, osiguranje, kao i ostale troškove prilikom ukrcavanja roba u brodu za izvoz, u avionu ili kada su one otpremljene u dalekim područjima. Vrednost fakture izračunava se u vrednosti kosovske granice, dodajući ili oduzimajući, u celosti ili delimično, troškove transpora, utovara, istovara, koje zavise od uslova snabdevanja naznačeni u ugovoru.

### **Vrednost isključuje:**

- svaki iznos primljen od izvoznika duž puta refundacije, u slučaju ponovnog vraćanja carinske facture/plaćanja, subverzije ili druge pomoći.
- svaku stranu carinsku obavezu ili promenu prevoza robe, osim na carinskom prelazu ili na izvoznom prelazu.

Vrednost je u evrima. Za transakcije gde je vrednost data u nekoj drugoj valuti, vrednost fakture se obračunava u evrima korišćenjem nedeljnih kurseva valutne razmene.

### **Period referisanja**

Kalendarski mesec je osnovni period za prikupljanje podataka. Zasnivajući se na carinskim podacima, datum predaje carinske deklaracije, ili drugi datumi važni za implementaciju carinskih propisa, su vreme za registrovanje transakcija uvoza/izvoza.

### **Količinske jedinice**

Količina uvezenih i izvezenih roba prikazuje se u neto težini, ako se može odrediti, osnivajući se na prirodi proizvoda i u dopunskim jedinicama, prilikom prepisivanja iz nomenklature carinske tarife.

Neto težina je uobičajena jedinica date količine. Težina kontejnera, ručnih prtljaga, materijala pakovanja itd. se isključuju.

Druge količinske jedinice upotrebljavaju se za pojedine značajnije robe, kao što je živa stoka, motori za autovehikla, domaća oprema, satovi, odela (gde jedinica merenja je broj), cipele (gde se upotrebljava broj para), obložni materijal za podove (kvadratni metar) i pića (gde se upotrebljava obim).

### **Zemlje partneri**

U ovoj publikaciji, uvozi su registrovani po zemlji porekla (suprotno zemlji destinacije). Uzeta ili proizvedena roba u jednoj zemlji sa poreklom iz iste zemlje. Pojedinačni proizvod u čijoj su proizvodnji uključene dve ili više zemlje, zemlja porekla smatra se zemlja u kojoj je izvršena poslednja značajna prerada. Paketiranje, ponovno paketiranje i klasifikacija ne smatraju se procesima proizvodnje.

Izvoz je klasifikovan po zemlji poslednje destinacije. Poslednja destinacija robe smatra se poslednja zemlja za koju roba je namenjena. To ne znači da to je zemlja u kojoj će se vršiti istovar robe ili zemlja krajnje potrošnje.

### **Klasifikacija zemalja**

Nomenklatura zemalja je klasifikacija zemalja (geonomenklatura), po Službenom Listu Evropske Komisije, koja se publikuje svake godine. Od januara 1999, se upotrebljava ISO alfa 2 cifreni sistem Ujedinjenih Nacija, prema kojoj svaka zemlja se identifikuje cifrom koja se sastoji od dva slova.

## **Klasifikacija roba**

Statistike se prikupljaju korišćenjem 8-o cifrene Kombinovane Nomenklature (KN)– tarifa i statističkih nomenklatura EU-a. Ova nomenklatura svake godine void se i ažurira od strane Komisije u saradnji sa zemljama članicama. KN-a je ista kao i Harmonizovani Sistem Opisa i Kodiranja Robe (HS), sa oznakama od 6 cifara– Nomenklatura Carinskog Saveta za Saradnju koja se upotrebljava u celom svetu za primenu carinskih tarifa i za izradu statistike spoljne trgovine. KN sadrži blizu 10,400 podtarifa od 8-cifara, gde prve 6 cifre su iste kao i cifre Harmonizovanog Sistema (HS).

Standardna Klasifikacija Spoljne Trgovine (SKST), revizija br. 3 (ITC Rev 3), rađena je od Ujedinjenih Nacija za naprednu međunarodnu uporedivost za statistiku spoljne trgovine.

Standardna Klasifikacija Međunarodne Trgovine (SKMT) revizija br.3 sadrži oko 3,100 osnovnih glava (5- cifrene) koje su kombinovane na 261 grupe (3-cifrene), 98 divizije (2-cifrene) i 10 sekcije (1- cifrena). Na primer, Sekcija 6 (proizvedene robe klasifikovane pretežno prema materijalu) sastoje se od 9 divizija, 61 do 69. Divizija 64 (papir, karton i artikli od papira i kartona) sastoje se od dve grupe, 641 i 642, koje zajedno čine 72 osnovnih glava, kao što su 642.94 (paloma, peškiri, stoni pokrivači i slično).

SKST verzija Rev 3 je identična sa strukturom Harmonizovanog Sistema. Svaka kategorija SKST (uključujući sve osnovne glave) je ekvivalentna kombinacijom HS glava ( a samim tim i kombinacija NK glava).

## **Objavlivanje podataka**

Mesečni podaci su privremeni i objavljuju se 30 dana nakon referentnog meseca. Godišnji podaci se publikuju u junu.

## **Publikacija**

Publikovani podaci statistike spoljne trgovine su: grupisani podaci koji se publikuju na web stranici ASK-a, 30 dana nakon referentnog perioda.

## **Mesečno:**

Mesečne statistike spoljne trgovine Kosova

## **Godišnje:**

Konačni podaci. Statistika Spoljne Trgovine Kosova.

## **Tokovi izvoza i voza za mesec februar 2017**

Podaci o Spoljnoj Trgovini na Kosovu pokazuju viši trgovinski deficit za (2.7%) u februaru 2017.godine, u odnosu na isti period 2016.godine, odnosno u iznosu od 174,1 miliona Evra, u poređenju sa deficitom od 169,6 miliona Evra u 2016.godini. Izvoz pokriva uvoz sa (12.0 %)

Izvoz roba u februaru 2017.godine iznosio je 22,6 miliona Evra, dok uvoz iznosio je 197,8 miliona Evra, što predstavlja pad izvoza za (-1.6%) i rast uvoza za (2.2%) u poređenju sa istim periodom 2016.godine.

Prema podacima o glavnim grupama izvoza: Bazični metali i proizvodi od metala čine ( 37.1%); Mineralni proizvodi (12.7%); Plastika,guma i srodni artikli (10.7%); Prerađena hrana,

alkoholna pića i duvan (9.5%); Biljni proizvodi (5.3%); Koža i kožni proizvodi (4.3%); razni gotovi proizvodi (4.4%) itd.

Dok prema podacima o glavnim grupama za uvoz: Mineralni proizvodi (16.9%); Prerađena hrana, alkoholna pića i duvan (13.0%); Pogonske mašine i mehanički i električni uređaji (10.7%); Prevozna sredstva (9.2%); Bazični metali i proizvodi od metala (8.3%); Proizvodi hemijske industrije (7.9%); Biljni proizvodi (6.3%); Plastika, guma i srodni artikli (5.9%) itd.

### **Spoljna trgovina roba sa zemljama EU-a-28**

Izvoz Kosova u EU-28 zemalja iznosio je 6,1 miliona Evra, odnosno približno (25.7 %) od ukupnog izvoza, sa padom od (-11.8%). Glavni partneri za izvoz robe u EU su: Nemačka (5.9%), Holandija (4.1%), Velika Britanija (3.8%) i Austrija (2.5%) i Bugarska (2.5%).

Dok uvoz Kosova iz EU zemalja je oko 84,2 miliona Evra, ili (42.6%) od ukupnog uvoza, što predstavlja rast od (1.0%). Najviše uvoza je bilo iz: Nemačke (13.4%), Italije (5.2%), Grčke (3.5%), Poljske (2.7%) itd.

### **Trgovina sa zemljama CEFTA-e**

Izvoz Kosova u zemljama CEFTA-e u februaru 2017.godine dostigao je na 10.1 miliona Evra, ili (42.9%) od ukupnog izvoza, što predstavlja rast od (24.6%). Glavni partneri za izvoz u zemljama CEFTA-e su: Albanija (16.3%), Makedonija (12.6%), Srbija (7.8%), i Crna Gora (4.0%).

Dok uvoz iz zemalja CEFTA-e u februaru 2017.godine iznosio je 60,5 miliona Evra, ili (30.6 %) od ukupnog uvoza, gde je zabeležen rast od (19.4%). Zemlje sa najvećim učešćem uvoza su: Srbija (18.1%), Albanija (5.2%), Makedonija (4.6%) i Bosna i Hercegovina (2.5%).

### **Trgovina sa drugim zemljama sveta**

Izvoz Kosova u druge zemlje sveta iznosio je 7,4 miliona Evra, ili (31.3%). Kao najvažniji partneri od ovih zemalja za izvoz su: Indija (11.9%) i Švajcarska (7.8%).

Dok uvoz Kosova iz drugih zemalja sveta dostigao je 52,9 miliona Evra ili (26.8%). Zemlje koje imaju najveće učešće uvoza u ovoj grupi su: Kina (8.4%) i Turska (8.4%).



Tabela 1: Promet robe u spoljnoj trgovini

(000€)				
Period	Izvoz(FOB)	Uvoz (CIF)	Trgovinski bilans	Procenat pokrivanja
1	2	3	4=2-3	5=2/3
2001	10.559	684.500	-673.941	1,5
2002	27.599	854.758	-827.159	3,2
2003	35.621	973.265	-937.644	3,7
2004	56.567	1.063.347	-1.006.780	5,3
2005	56.283	1.157.492	-1.101.209	4,9
2006	110.774	1.305.879	-1.195.105	8,5
2007	165.112	1.576.186	-1.411.074	10,5
2008	198.463	1.928.236	-1.729.773	10,3
2009*	165.328	1.937.539	-1.772.211	8,5
2010	295.957	2.157.725	-1.861.769	13,7
2011	319.165	2.492.348	-2.173.184	12,8
2012	276.100	2.507.609	-2.231.509	11,0
2013	293.842	2.449.064	-2.155.221	12,0
2014	324.543	2.538.337	-2.213.794	12,8
2015	325.294	2.634.693	-2.309.399	12,3
2016	309.688	2.789.708	-2.480.021	11,1
01-2015	26.355	137.156	-110.801	19,2
02-2015	23.336	163.881	-140.545	14,2
03-2015	26.333	198.187	-171.854	13,3
04-2015	27.708	223.890	-196.182	12,4
05-2015	27.333	237.716	-210.383	11,5
06-2015	30.445	238.098	-207.653	12,8
07-2015	36.633	246.033	-209.400	14,9
08-2015	28.312	245.251	-216.939	11,5
09-2015	24.417	230.841	-206.424	10,6
10-2015	27.128	241.792	-214.665	11,2
11-2015	23.721	218.177	-194.456	10,9
12-2015	23.573	253.671	-230.097	9,3
01-2016	22.275	132.627	-110.352	16,8
02-2016	24.082	193.688	-169.606	12,4
03-2016	25.579	235.521	-209.942	10,9
04-2016	23.039	250.709	-227.670	9,2
05-2016	27.098	238.101	-211.003	11,4
06-2016	30.339	247.233	-216.894	12,3
07-2016	30.397	240.941	-210.544	12,6
08-2016	21.462	270.471	-249.009	7,9
09-2016	21.672	232.683	-211.011	9,3
10-2016	27.101	241.328	-214.227	11,2
11-2016	32.124	234.857	-202.733	13,7
12-2016	24.519	271.550	-247.031	9,0
01-2017	21.447	146.887	-125.440	14,6
02-2017	23.696	197.885	-174.189	12,0

2016& 2017) su preliminarni podaci

2009) Podaci o uvozu razlikuju od ranijih publikacija

Tabela 2: Promet robe u spoljnoj trgovini, kumulativno

(000€)

Period	Izvoz(FOB)	Uvoz (CIF)	Trgovinski bilans	Procenat pokrivanja
1	2	3	4=2-3	5=2/3
01-2015	26.355	137.156	-110.801	19,2
02-2015	49.691	301.037	-251.346	16,5
03-2015	76.024	499.224	-423.200	15,2
04-2015	103.731	723.114	-619.383	14,3
05-2015	131.065	960.830	-829.765	13,6
06-2015	161.509	1.198.928	-1.037.418	13,5
07-2015	198.142	1.444.961	-1.246.818	13,7
08-2015	226.455	1.690.212	-1.463.758	13,4
09-2015	250.872	1.921.053	-1.670.181	13,1
10-2015	277.999	2.162.845	-1.884.846	12,9
11-2015	301.720	2.381.022	-2.079.302	12,7
12-2015	325.294	2.634.693	-2.309.399	12,3
01-2016	22.275	132.627	-110.352	16,8
02-2016	46.358	326.315	-279.958	14,2
03-2016	71.937	561.836	-489.899	12,8
04-2016	94.976	812.545	-717.570	11,7
05-2016	122.074	1.050.646	-928.572	11,6
06-2016	152.413	1.297.879	-1.145.466	11,7
07-2016	182.810	1.538.820	-1.356.010	11,9
08-2016	204.272	1.809.291	-1.605.020	11,3
09-2016	225.944	2.041.974	-1.816.031	11,1
10-2016	253.044	2.283.302	-2.030.258	11,1
11-2016	285.168	2.518.159	-2.232.990	11,3
12-2016	309.688	2.789.708	-2.480.021	11,1
01-2017	21.447	146.887	-125.440	14,6
02-2017	45.143	344.772	-299.629	13,1

**Tabela 3: Izvoz i uvoz prema statističkim procedurama**

Statističke procedure	(000€)				
	Feb. - 2016		Feb.- 2017		Indeksi 2016/ 2015
	Vrednost	%	Vrednost	%	
<b>Ukupan izvoz</b>	<b>24.082</b>	<b>100,0</b>	<b>23.696</b>	<b>100,0</b>	<b>98</b>
Redoviti izvoz	15.386	63,9	18.509	78,1	120,3
Izvoz za unutrašnju preradu	8.697	36,1	5.187	21,9	59,6
Izvoz nakon spoljne prerade	:	:	:	:	:
Izvoz koji se ne registruje u carini	:	:	:	:	:
<b>Ukupan uvoz</b>	<b>193.688</b>	<b>100,0</b>	<b>197.885</b>	<b>100,0</b>	<b>102</b>
Redoviti uvoz	189.269	97,7	194.836	98,5	102,9
Uzvoz za unutrašnju preradu(S.S)	4.420	2,3	3.049	1,5	69,0
Uvoz nakon spoljne prerade	:	:	:	:	:
Uvoz koji se ne registruje u carini	:	:	:	:	:

**Tabela 4: Izvoz i uvoz prema sekcijama SKST**

Sekcije prema SKTS	(000€)				
	Feb. - 2016		Feb. - 2017		Indeksi 2016/ 2015
	Vrednost	%	Vrednost	%	
<b>Izvoz (FOB)</b>					
<b>Ukupno</b>	<b>24.082</b>	<b>100,0</b>	<b>23.696</b>	<b>100,0</b>	
Hrana i žive životinje	1.766	7,3	2.349	9,9	
Piće i duvan	1.093	4,5	1.239	5,2	
Neprerađeni materijali	5.468	22,7	5.597	23,6	
Gorivo	460	1,9	732	3,1	
Životinjske i biljne masti	:	:	1	:	
Hemijski proizvodi	1.090	4,5	1.386	5,9	
Prerađena roba	10.562	43,9	8.217	34,7	
Mašine i oprema za prevoz	819	3,4	921	3,9	
Ostale prerađene robe	2.813	11,7	3.232	13,6	
Robe koje nisu kvalifikovane negde drugde	11	0,0	22	0,1	
<b>Uvoz (CIF)</b>					
<b>Ukupno</b>	<b>193.688</b>	<b>100,0</b>	<b>197.885</b>	<b>100,0</b>	
Hrana i žive životinje	35.644	18,4	37.450	18,9	
Piće i duvan	8.506	4,4	7.642	3,9	
Neprerađeni materijali	4.115	2,1	3.632	1,8	
Gorivo	19.245	9,9	31.335	15,8	
Životinjske i biljne masti	1.666	0,9	1.986	1,0	
Hemijski proizvodi	28.189	14,6	23.321	11,8	
Prerađena roba	36.823	19,0	32.634	16,5	
Mašine i oprema za prevoz	38.403	19,8	39.126	19,8	
Ostale prerađene robe	20.931	10,8	20.604	10,4	
Robe koje nisu kvalifikovane negde drugde	166	0,1	156	0,1	

Tabela 5: Izvoz i uvoz prema sekcijama u vrednosti i u procentima

		('000 €)			
Šifra	Sekcije prema Harmonizovanom Sistemu (HS)	Feb. - 2016		Feb. - 2017	
		Vrednost	%	Vrednost	%
<b>izvoz (FOB)</b>					
	<b>Ukupno</b>	<b>24.082</b>	<b>100,0</b>	<b>23.696</b>	<b>100,0</b>
1	Živa stoka, stočni proizvodi	62	0,3	80	0,3
2	Biljni proizvodi	960	4,0	1.265	5,3
3	Ulje i masti	:	:	1	:
4	Prerađena hrana, pića i duvan	1.850	7,7	2.245	9,5
5	Mineralni proizvodi	3.304	13,7	3.018	12,7
6	Proizvodi hemijske industrije	339	1,4	495	2,1
7	Plastika,guma i srodni artikli	1.926	8,0	2.546	10,7
8	Koža i proizvodi od kože	1.121	4,7	1.017	4,3
9	Drvo i proizvodi od drveta	284	1,2	290	1,2
10	Papir i proizvodi od papira	211	0,9	353	1,5
11	Tekstil i tekstilni proizvodi	1.002	4,2	748	3,2
12	Obuća	507	2,1	323	1,4
13	Proizvodi od kamena, gljine, keramike i stakla	286	1,2	407	1,7
14	Biseri, drago kamenje, plemeniti metali itd	:	:	:	:
15	Bazni metali i metalni proizvodi	10.662	44,3	8.802	37,1
16	Pogonske mašine i mehanički e električni uređaji	786	3,3	860	3,6
17	Transportna sredstva	71	0,3	91	0,4
18	Optički i lekarski instrumenti,fotog, muzički instru.itd	8	0,0	96	0,4
19	Oružje i municije	:	:	:	:
20	Razni proizvedeni artikli	693	2,9	1.037	4,4
21	Umetnička dela	11	0,0	22	0,1
<b>Uvoz(CIF)</b>					
	<b>Ukupno</b>	<b>193.688</b>	<b>100,0</b>	<b>197.885</b>	<b>100,0</b>
1	Živa stoka, stočni proizvodi	7.461	3,9	8.298	4,2
2	Biljni proizvodi	12.128	6,3	12.450	6,3
3	Ulje i masti	2.004	1,0	2.284	1,2
4	Prerađena hrana, pića i duvan	26.148	13,5	25.709	13,0
5	Mineralni proizvodi	22.067	11,4	33.447	16,9
6	Proizvodi hemijske industrije	17.690	9,1	15.702	7,9
7	Plastika,guma i srodni artikli	14.956	7,7	11.698	5,9
8	Koža i proizvodi od kože	629	0,3	622	0,3
9	Drvo i proizvodi od drveta	3.437	1,8	3.040	1,5
10	Papir i proizvodi od papira	2.862	1,5	2.929	1,5
11	Tekstil i tekstilni proizvodi	8.596	4,4	9.727	4,9
12	Obuća	2.962	1,5	3.196	1,6
13	Proizvodi od kamena, gljine, keramike i stakla	7.256	3,7	4.656	2,4
14	Biseri, drago kamenje, plemeniti metali itd	267	0,1	231	0,1
15	Bazni metali i metalni proizvodi	17.505	9,0	16.502	8,3
16	Pogonske mašine i mehanički e električni uređaji	23.186	12,0	21.239	10,7
17	Transportna sredstva	15.331	7,9	18.115	9,2
18	Optički i lekarski instrumenti,fotog, muzički instru.itd	2.697	1,4	1.953	1,0
19	Oružje i municije	22	0,0	103	0,1
20	Razni proizvedeni artikli	6.307	3,3	5.830	2,9
21	Umetnička dela	176	0,1	156	0,1

Tabela 6: Izvoz prema zemljama, u vrednosti i u procentima

(000€)

Države	Feb. - 2016		Feb. - 2017	
	Vrednost	%	Vrednost	%
<b>Izvoz (FOB)</b>				
<b>Ukupno</b>	<b>24.082</b>	<b>100,0</b>	<b>23.696</b>	<b>100,0</b>
<b>28 zemalja EU-a</b>	<b>6.919</b>	<b>28,7</b>	<b>6.101</b>	<b>25,7</b>
Austrija	556	2,3	590	2,5
Belgija	435	1,8	6	0,0
Velika Britanija	1	0,0	890	3,8
Danska	16	0,1	3	0,0
Francuska	784	3,3	137	0,6
Nemačka	1.072	4,5	1.393	5,9
Grčka	60	0,2	101	0,4
Holandija	1.044	4,3	967	4,1
Mađarska	4	0,0	48	0,2
Irska	37	0,2	0	0,0
Italija	374	1,6	573	2,4
Luksemburg	:	:	31	0,1
Poljska	514	2,1	27	0,1
Češka Republika	16	0,1	7	0,0
Slovakija	31	0,1	1	0,0
Slovenija	49	0,2	62	0,3
Španija	213	0,9	41	0,2
Švedska	40	0,2	157	0,7
Rumunija	55	0,2	100	0,4
Bugarska	1.162	4,8	597	2,5
Hrvatska	455	1,9	367	1,5
Ostale zemlje EU-a	:	:	1	0,0
<b>CeFTA</b>	<b>8.159</b>	<b>33,9</b>	<b>10.169</b>	<b>42,9</b>
Albanija	2.470	10,3	3.861	16,3
Makedonija	2.081	8,6	2.982	12,6
Crna Gora	1.506	6,3	940	4,0
Srbija	1.299	5,4	1.841	7,8
Bosnja i Hercegovina	802	3,3	545	2,3
Moldavija	1,0	0,0	0,6	0,0
<b>EFTA</b>	<b>1.100</b>	<b>4,6</b>	<b>2.011</b>	<b>8,5</b>
Švajcarska	1.068	4,4	1.849	7,8
Islanda	:	:	:	:
Norveška	32	0,1	162	0,7
Lihtenštajn	:	:	:	:
<b>Ostale evropske zemlje</b>	<b>579</b>	<b>2,4</b>	<b>585</b>	<b>2,5</b>
Turska	579	2,4	571	2,4
Ukrajina	:	:	14	0,1
<b>Ostale ne-evropske zemlje</b>	<b>144</b>	<b>0,6</b>	<b>134</b>	<b>0,6</b>
SAD	144	0,6	134	0,6
Kanada	:	:	:	:
Brazil	:	:	:	:
Meksiko	:	:	:	:
<b>Zemlje iz Azije</b>	<b>2.117</b>	<b>8,8</b>	<b>3.169</b>	<b>13,4</b>
Japan	63	0,3	5	0,0
Kina	258	1,1	350	1,5
Indija	1.796	7,5	2.814	11,9
<b>Ostale</b>	<b>5.065</b>	<b>21,0</b>	<b>1.528</b>	<b>6,4</b>

Tabela 7: Uvoz prema zemljama, u vrednosti i u procentima

Države	(000€)			
	Feb.- 2016		Feb. - 2017	
	Vrednost	%	Vrednost	%
	<b>Uvoz (CIF)</b>			
<b>Ukupno</b>	<b>193.688</b>	<b>100,0</b>	<b>197.885</b>	<b>100,0</b>
<b>28 zemalja EU-a</b>	<b>83.430</b>	<b>43,1</b>	<b>84.290</b>	<b>42,6</b>
Austrija	3.084	1,6	3.750	1,9
Belgija	602	0,3	1.167	0,6
Velika Britanija	943	0,5	1.473	0,7
Danska	220	0,1	714	0,4
Francuska	2.020	1,0	1.758	0,9
Nemačka	26.808	13,8	26.579	13,4
Grčka	7.207	3,7	6.963	3,5
Holandija	2.818	1,5	2.328	1,2
Mađarska	1.640	0,8	2.145	1,1
Irska	120	0,1	107	0,1
Italija	14.331	7,4	10.192	5,2
Luksemburg	59	0,0	67	0,0
Poljska	5.166	2,7	5.368	2,7
Češka Republika	1.327	0,7	2.315	1,2
Slovakija	653	0,3	495	0,3
Slovenija	3.954	2,0	3.658	1,8
Španija	1.495	0,8	3.361	1,7
Švedska	755	0,4	548	0,3
Rumunija	2.618	1,4	2.475	1,3
Bugarska	4.406	2,3	4.532	2,3
Hrvatska	2.960	1,5	3.391	1,7
Ostale zemlje EU-a	243	0,1	904	0,5
<b>Cefta</b>	<b>50.771</b>	<b>26,2</b>	<b>60.596</b>	<b>30,6</b>
Albanija	6.708	3,5	10.351	5,2
Makedonija	10.325	5,3	9.065	4,6
Crna Gora	552	0,3	444	0,2
Srbija	28.045	14,5	35.874	18,1
Bosnja i Hercegovina	5.135	2,7	4.859	2,5
Moldavija	7	0,0	4	0,0
<b>EFTA</b>	<b>2.322</b>	<b>1,2</b>	<b>1.374</b>	<b>0,7</b>
Švajcarska	2.226	1,1	1.206	0,6
Islanda	:	:	5	:
Norveška	54	0,0	155	0,1
Lihtenštajn	41	0,0	8	0,0
<b>Ostale evropske zemlje</b>	<b>19.110</b>	<b>9,9</b>	<b>17.120</b>	<b>8,7</b>
Turska	18.727	9,7	16.597	8,4
Ukrajina	383	0,2	523	0,3
<b>Ostale ne-evropske zemlje</b>	<b>6.807</b>	<b>3,5</b>	<b>5.677</b>	<b>2,9</b>
SAD	3.117	1,6	3.207	1,6
Kanada	170	0,1	112	0,1
Brazil	3.407	1,8	2.228	1,1
Meksiko	113	0,1	129	0,1
<b>Zemlje iz Azije</b>	<b>19.183</b>	<b>9,9</b>	<b>18.516</b>	<b>9,4</b>
Japan	793	0,4	870	0,4
Kina	17.589	9,1	16.536	8,4
Indija	801	0,4	1.110	0,6
<b>Ostale</b>	<b>12.065</b>	<b>6,2</b>	<b>10.313</b>	<b>5,2</b>

# Agencija za Statistike Kosova

## Kratak opis

**Agencija Statistike Kosova** je profesionalna institucija koja se bavi prikupljanjem, obradom i objavljivanjem službenih podataka statistika. Kao takav deluje od 1948.godine i prošao je kroz nekoliko istorijskih faza, strukturiran prema državnom uređenju tog vremena.

Dana 2. avgusta 1999, Agencija je nastavila svoj profesionalni rad (posle 9 godina prekida svih statističkih serija na štetu interesa Kosova), kao nezavisna institucija u okviru Ministarstva za državnu upravu. Od datum 12.12.2011 ove Agencije posluje u okviru Vlade Kosova. Kancelarija se finansira od Konsolidovanog budžeta Kosova, ali i od donatora za posebne projekte i tehničku profesionalnu podršku.

**Agencija Statistike Kosova** deluje na osnovu Zakona br.04/L-036, koji je stupio na snagu 12.12.2011. Program Zvanične Statistike, 2013/2017 je na implementaciji za razvoj statističkog sistema u korelaciji sa statistikama Evropske unije (EUROSTAT-a).

**Agencija Statistike Kosova** ima sledeću organizacionu strukturu: *Departmane za proizvodnju statistika (Departman za ekonomske statistike i nacionalnih računa, Departman za statistiku stanovništva, Departman poljoprivrede i životne sredine i Departman za socijalne statistike. **Departmani podrške**; Departman za metodologiju i informatičku tehnologiju, Departman za politike, planiranja, kordinacije i komunikacije, Departman popis i istraživanje i Departman administracije. U okviru Agencije takođe su obrazovana i **Regionalne kancelarije** su u Đakovici, Gnjilanu, Mitrovici, Peći, Prizrenu, Prištini i Uroševcu.*

Broj zaposlenih i budžet još su ograničeni. Ukupno zaposleni su 143 radnika, od njih 98 (68.5%) u sedištu Agencije, dok u Regionalnim Kancelarijama 45 (31.5%). Agencija ima sledeću kvalifikacionu strukturu: 61.7% sa visokom obrazovanjem, 15.4% sa višem obrazovanju i 17.5% sa srednjen obrazovanjem.

Mi imamo profesionalnu i tehničku saradnju sa svim ministarstvima Vlade Kosova, a posebno sa Ministarstvom ekonomije i finansija, Centralnom bankom Kosova, sa međunarodnim institucijama, EUROSTAT-om, Međunarodnim monetarnim fondom, Svetskom bankom, SIDA iz Švedske, DFID-om, UNFPA, UNDP, UNICEF i sa statistikama zemalja u regionu.

**Agencija Statistike Kosova** skoro u potpunosti pokriva teritoriju Republike Kosova, na osnovu strukture statističkih krugova, kao osnovna i jedina jedinica na nivou zemlje. Sva istraživanja sprovedena na terenu koriste uzorke koji pokrivaju ove popisne statističke krugove ali, i metodologiju skladu sa međunarodnim preporukama. Tokom prikupljanja statističkih podataka i izveštaja od izveštajnih jedinica angažuju se: stručnjaci, tehničari, administratori, građani mesnih kancelarija, terenski popisivači regionalnih kancelarija.

U 2011.godini uspešno je sproveden projekat Popisa Stanovništva, Domaćinstava i Stanova, dok u 2014.godini je takođe uspešno je sproveden Popis Poljoprivrede.Podaci dobijeni iz ovih popisa će imati važnu ulogu u izradu razvojnih politika.

**Misija agencije**; da zadovolji potrebe korisnika sa kvalitetnim, blagovremenim i objektivnim statističkim podacima, u vremenu i prostoru, tako da korisnici imaju pouzdane osnovne redovne preglede u interesu planiranja i razvoja tokom izrade projekata na opštinskom nivou i nivou zemlje. Da podrži vladine institucije, naučne institute, i akademiju, poslovna preduzeća kao i samostalne istraživače u cilju obezbeđivanja odgovarajućih informacija donosiocima odluka i drugim korisnicima na Kosovu.

- **Adresa:** **AGENCIJA ZA STATISTIKE KOSOVA,**  
Ul. "Zenel Salihu", br. 4, 10000 Priština
- **Telefon:** +381 (0) 38 200 31 129  
Izvršni direktor: +381 (0) 38 200 31 112
- **Fax:** +381 (0) 38 235 033
- **E-mail:** [infoask@rks-gov.net](mailto:infoask@rks-gov.net)
- **Veb-stranica:** <http://ask.rks-gov.net/>